

COMEDIA FAMOSA.

EL JOSEPH DE LAS MUGERES.

DE DON PEDRO CALDERON DE LA BARCA.

PERSONAS QUE HABLAN EN ELLA.

Eugenia, Dama.	Julia, Criada.	El Demonio.	Melancia, Dama.
Lipio, su Padre.	Capricho, Criado.	Aurelio, Galan.	Flora, Criada.
Argio, su Hermano.	Eleno, Viejo.	Cesarino, Principe.	Muscos.

JORNADA PRIMERA.

Correse una cortina, y descubrese Eugenia escribiendo sobre un bufete, en que ha de haber escribania, luces, y libros.

Nihil est Idolum in mundo,
quia nullus est Deus, nisi unus.
O nunca mi vanidad,
viendo que los hombres son,
por armas, y letras, dueños
del ingenio, y del valor,
me hubiera puesto en aquesta
estudiosa obligacion
de darles à entender, quanto
mas capaz, mas superior
es una muger, el dia
que entregada à la leccion
de los libros, mejor que ellos
obran, discurre velóz!

Buelve à escribir, y dexalo.
O nunca, digo otra vez,
mi soberbia presumpcion
hubiera solicitado
rescatar de su rigor
esta esclava libertad!
pues quando mas vana estoy
de ser en Alexandria
de aquesta regla excepcion,
leyendo Cathedra en ella
de Filosofia, un error
dicho, quizá acaso, buelve
atrás toda mi ambicion,
deshaciendome la rueda,
bién así como el pavon,

que apenas es flor de pluma,
quando no es pluma ni es flor.

Escribe otra vez.

O nunca, buelvo à decir,
(ya que hubiese sido yo
tan altiva) hubiese sido
mi padre Gobernador
de Alexandria! supuesto
que de serlo procedió,
no sin mysterio, la causa
de una, y otra confusion,
porque como vino edicto
de Galieno, Emperador,
para que ningun Christiano
viviese en la poblacion,
y comercio de las gentes,
echandolos al horror
de los montes à vivir
como fieras, pues lo son,
de los libros que dexaron,
y mi padre les quitó,
para entregarlos al fuego,
reservé éste, cuyo Autor,
que aun no le nombra, absoluta
siente esta proposicion. *Buelve à leer.*
Nihil est Idolum in mundo,
quia nullus est Deus, nisi unus:
Nada dice, que en el mundo
los Idolos nuestros son,

El Joseph de las Mugeres.

porque no hay en Cielo, y Tierra
mas Dioses, que un solo Dios;
pues como Cielos, pues como
niega esta nueva opinion
à Jupiter, à Saturno,
à Marte, à Venus, y al Sol?
Y dado caso que hubiera
uno à todos superior,
como era posible estar
ignorado? esta razon
à su ignorancia concluya:
ò hay tan gran Diedad, ò no;
si la hay, como no hay noticia?
si no la hay, como hay quèstion?
Por entrambas partes corre
el elogismo, y aunque oy
pueda mi ingenio atreverse
à hallarle la solucion,
no la he de fiar de mi.

*Arroja la pluma, y bajan de lo mas
alto dos sillas, que tomen las cabeceras
del bufete, en la una ha de venir senta-
do el Demonio, y en la otra Eleno vie-
jo venerable, vestido de Carmelita Des-
calzo, ella quiere huir, y ellos
la detienen.*

A quien, pues, de mi temor
podré consultar la duda?
quien de tanta confusion,
si es que la hay, en nombre suyo,
fabrá responderme? Los dos. Yo.

Eug. Valgame el Cielo! qué miro?
sin duda, que la aprehension
del ayre con quien hablaba,
ha formado cuerpo, y voz.

Elen. No temas, bello prodigio.

Dem. No huyas, bella admiracion.

Eug. Como puedo no temer,
ni como huir puedo, si estoy
de los dos tan asombrada,
como presa de los dos?
siendo asi, que à vuestro tacto
boleán es el corazon,
pues tu le cubres de hielo, *A Eleno.*
y tu le enciendes de ardor. *Al Dem.*

Elen. Sientate, y temor no tengas.

Dem. Sostegate, y ten valor.

Eug. Segunda vez la respuesta
misma, que os he dado, os do
como puedo, como puedo,
hasta que sepa quien soys,
como habeis entrado aqui,
y como à una misma accion
venis los dos tan opuestos,
que traeis entre los dos
noche, y dia; siendo tu *A Eleno*
la sombra, y tu el resplandor? *Al Dem.*

Elen. Bellisima Eugenia, docta
Sibyla de Egypto, yo
destos miseros Christianos,
à quien persegue el rencor
de Filipo, padre tuyo,
el mas infelice soy;
si bien mi estado entre ellos,
me dá mas estimacion,
que yo merezco por ser
Eliota, Religion
à quien el Profeta Elias
nombre en el Carmelo dió;
el mio es Eleno, y es
el Sacerdocio mi honor.
Puesto en oracion estaba,
quando tuve inspiracion
de tus dudas; y porque
no se resuelva tu error
en decir, que Dios de quien
faltan noticias no es Dios,
en nombre suyo he venido,
cortando el ayre velóz,
à darte noticia dél.

Dem. Yo, bello sabio blazon
no solamente de Egypto,
mas de todo el Orbe, soy
de mas alta gerarquia
espíritu superior:
no de los montes, adonde
igual al bruto velóz
vive el Christiano, he venido;
de mas illustre Region
desciendo, pues todo el Coro
de

De Don Pedro Calderon de la Barca.

de los Dioses me embió
à desengañarte de esa
errada ciega opinion,
como Ministro, que sabe
dar à sus estatuas voz.

Elen. Ya estas conocido, y tu,
si se resuelve la question
la verdad desta verdad,
veràs si es Deidad, ò no.

Eug. Ya que de aquel primer susto
cobrando el aliento voy,
tocar la experiencia quiero
de una, y otra admiracion;
que Autor es aqueste? *Los dos.* Pablo.

Eug. Pues ya sabido el Autor,
vamos à que aqui, segun
entiendo la letra yo,
à los de Corintho escribe
que adoren un solo Dios,
porque todos los demás
mentidos Idolos son:

puede esto ser verdad? *Elen.* Sí.

Eug. Luego un Dios hay solo? *Dem.* No,
que Jupiter en el Cielo,
en el Abismo Pluton,
Neptuno en el Mar, Saturno
en la Tierra, en la Region
del Ayre Juno, en el Fuego
Apolo, en el negro horror
de las sombras Proserpina,
Marte en el supremo honor
de las Armas, y Mercurio
de las Letras, division
hicieron del Universo,
y à cada uno se le dió
la parte, en que à su Deidad
tocaba la proteccion.

Elen. Como pudiera en el Cielo,
en la Tierra, ni en el Sol,
en el Mar, ni en el Abismo
haber igual duracion,
si de muchas voluntades
se compusiera su union?
mayormente siendo indignas
entre sí, como lo son,

pues Jupiter tantas veces
en bruto se transformó?
Venus, en pública ramera,
delitos hizo de amor,
adultero siendo Marte,
siendo Mercurio ladrón,
Saturno voráz, Neptuno
vario, homicida Pluton,
y Apolo lascivo; pues
hay razon contra razon,
de que ser Dios, y pecable
implique contradiccion.

Dem. Esas son fabulas viles,
que el ócio infame inventó.

Elen. Como lo niegas, si tu
lo sabes mucho mejor;
pues ya viste de mas cerca
aquel eterno esplendor,
geroglifico perfecto,
en quien el Padre ostentó
el poder, la ciencia el Hijo,

Tiembla el Demonio.

y el Espiritu el amor,
siendo en sus Personas tres,
y siendo en su esencia un Dios.

Dem. Yo, quando, sí.

Elen. Ya enmudeces?

Eug. Suspende, anciano, la voz,
que antes que de tu argumento
llegues à la conclusion
dél, en sus principios quiero
tomar la replica yo,
ya que habiendome trocado
los afectos el temor,
que te voy perdiendo à ti, *A Elen.*
à ti cobrandote voy. *Al Dem.*

Si eres Deidad, como dices,
como un hombre te arguyó
con razon, à que no sabes
responderle con razon?

Dem. Como no quiero quitar
à tu docta ocupacion
de la fé el merito, que es
creerlo, por decirlo yo:
pues si yo te descubriera

El Joseph de las Mujeres.

- lo que alcanzo, y lo que soy,
qué hicieras en adornarme?
y así, no quiero que oy
sepas mas de mí, de que
inmensos los Dioses son.
- Elea.* Ni yo quiero que de mí
sepa mas tu confesion
de que es uno solamente.
- Dem.* Profigue su adoracion.
- Elen.* Su adoracion dexa, y busca
al que es verdadero Dios.
- Eng.* Qué Dios verdadero es Christo?
- Dem.* Huyendo à su nombre voy,
Desaparecen los dos, ella se levanta,
arrojando el bufete, y salen Filipo,
Sergio, Julia, Capricho, y
otros con hachas.
- Eng.* Oye, aguarda, escucha, espera.
- Dent. Fil.* De Eugenia es aquella voz.
- Serg.* Llegad todos. *T.* Qué ha sido esto?
- Eng.* Mal podré decirlo yo,
si yo, que podré decirlo,
absorta, y confusa estoy:
de este aposento dos sombras
no has visto salir, señor?
- Capr.* Dos sombras? pues qué se hicieron
los cuerpos de ambas à dos?
- Fil.* De tus estudios, no en vano,
temi, que la suspension
te habia de quitar el juicio.
- Eng.* Pues engañate el temor,
que antes le ha de iluminar
tanto, que en obligacion
pongo à los Dioses, de que
uno, y otro Embaxador
me embien à responderme
en las dudas en que estoy.
- Hacen burla todos.*
- Ser.* Los Dioses? *Eng.* Si. *Ser.* Calla, calla,
no des credito à ilusion
tan imposible. *Eng.* Imposible,
habiendolos visto yo?
- Fil.* Qué lastima! *Serg.* Qué desdicha!
- Jul.* Qué pena! *Capr.* Qué compasion!
- Eng.* Pues que no quieren crearme,
ò tu ardiente exhalacion,
ò tu exhalacion caduca,
boived, boived por mi honor.
- Fil.* Ella está loca. *Serg.* Tu tienes
la culpa. *Capr.* Tiene razon,
que le sobra: para qué
es bueno que sea, señor,
Cathedra una Dama?
cosiera, cuerpo de Dios,
ò hilara, que una muger
no ha menester, que es error,
mas filosofias, que rueca,
almohadilla, ò bastidor:
vengan libros, buelvan libros,
sin mirar, que aun las que son
bobas, saben mas que el diablo.
- Fil.* Sostega, hija, y el color
restituye à tus mejillas.
- Serg.* No haga caso una aprehension
tan vana. *Eng.* En fin, no quer
darme credito los dos?
pues yo haré que me creais,
quando de aquesta passion
llevada, siga de aquellas
sombras la huella veloz,
hasta que averigue qual
me dice verdad, ò no. *Va*
- Fil.* No la dexéis sola, id
tras ella, que no hay valor
en mí para ver sus ansias.
- Serg.* A mí tambien me faltó.
- Fil.* No la sigues tu, Capricho?
- Capr.* Claro está, que si lo soy,
habré de seguir locuras;
y mas siendo la mejor
de los Caprichos seguir
las que loquihermosas son. *Va*
- Fil.* Ay infeliz de mí, quantas
veces mi vida temió
aquesta desdicha! *Serg.* Mal
lo dice la permission
que para su estudio has dado.
- Fil.* Ahora conozco mi error,
y aquestos libros que han sido
la causa, valgame Dios! *Tome un libro*
Serg.

De Don Pedro Calderon de la Barca.

Serg. Qué has visto en ellos, que así te has turbado?

Fil. Otra mayor. *A parte los dos.* desdicha; los fundamentos éstas Epístolas son de la Ley de los Christianos, ellos vengando el rigor con que los persigo, han sido deste delirio ocasion, validos de sus encantos.

Toma una hoja, y despide los Criados.

Serg. Idos de aquí: al vivo ardor desta llama se consume la sacrilega traicion de sus intentos. *Fil.* Bien dices, luego à vista de los dos se abraza: valedme Cielos!

Al irle à quemar, buela de la mano al uno el libro, y al otro el bacha, y al mismo tiempo suenan caxas, y sale Aurelio con baston.

Serg. Qué asombro! y el ronco son de caxas, y de trompetas aumenta la turbacion en que estabamos. *Fil.* Vé, Sergio, à ver quien con el albor primero marchando viene.

Aur. Dame tus plantas, señor.

Fil. Disimula, y nadie entienda lo que ha pasado à los dos.

Ser. Por eso, y ver à mi hermana, será ausentarme mejor; no es, sino por no mirar de mis zelos la ocasion. *Vase.*

Fil. Seas, Aurelio, bien venido.

Aur. Ya queda en execucion puesto quanto me mandaste; un solo Christiano, no hallarás en quantos Pueblos tiene la jurisdiccion de la gran Alexandria, de que eres Gobernador; à los montes desterrados salieron, donde el horror de sus asperezas sea

vivo sepulcro desde oy de sus vidas. *Fil.* Mucho estimo tu cuidado, y tu atencion; y si no te lo agradezco con igual demonstracion, digna de tu zelo, es porque llegas à ocasion, que à un sentimiento rendido, muriendo de pena voy. *Vase.*

Aur. Qué causa pudo obligar à Filipo, Cielo justo, à que nueva de tal gusto escuche con tal pesar? De otra suerte recibido creí que de sus brazos fuera, oyendo quanto mi fiera saña el nombre ha perseguido de los Christianos, à quien aborrece: mas ay Cielos, si son por ventura zelos? que esto acredita tambien, que siendo Sergio mi amigo, se fue sin hablarme; ha Dios? alguien sin duda, à los dos les ha puesto mal conmigo, diciendole que yo he amado à Eugenia; y si alguno ha habido aqueste criado ha sido, que es de quien yo me he fiado,

Sale Capr. Apenas supe que habias venido, quando à arrojar me llevo à tus plantas. *Aur.* Pagarme de otra suerte no podias lo que te estimo, si bien llegas, Capricho, à ocasion que está lleno el corazon de sentimientos. *Capr.* De quien.

Aur. No sé; mas Filipo, aqui y Sergio me recibieron de suerte, que à entender dieron, que están quexosos de mí. Sin duda que de mi amor algo han sabido. *Capr.* No es aquesta la causa. *Aur.* Pues qual puede serlo? *Capr.* El dolor de

El Joseph de las Mugerres.

de un accidente, que aquí
con fiero mortal exceso
à Eugenia dió. *Aur.* Peor es eso:
accidente à Eugenia? *Capr.* Si.

Aur. Qual pudo à tanta hermosura
atreverse? ay suerte airada!

Capr. No te asijas, que no es nada,
pues no es mas que una locura
de buen gusto; dá en decir
que los Dioses superiores
la embian Embaxadores;
mas ya buelta à reducir,
confiesa que fue ilusion
de algunas melancolías
que ha padecido estos dias.

Aur. No hubiera (ay de mí!) ocasion
de poder hablarla, y vella?

Capr. No, que ahora en su quarto está;
pero pienso que saldrá
muy presto à la estancia bella
deste jardin, porque en él
está para oy prevenida
una Academia lucida,
festejo, que se hace à aquel
hijo del Emperador,
que ha venido à Alexandria,
de la Emperatriz la impia
ira temiendo, y rigor;
por ser, segun incapaz
el vulgo el sentido yerra,
hijo habido en buena guerra,
y no es, sino en mala paz:
ha estado malo estos dias,
y de Egypto la nobleza,
el ingenio, y la belleza,
con musicas, y poesias
le divierte, siendo así
que es Sergio el que ha combidado,
quizá con otro cuidado.

Aur. Qué cuidado? *Capr.* Ya que à ti
no te importa, podré bien
decirlo: à Melancia bella
ama, y por hablarla, y vella
hace estos festejos. *Aur.* Quien
creerá que aunque yo à Melancia

un tiempo serví, y amé,
y en viendo à Eugenia olvidé,
conociendo la distancia,
que hay de hermosura à hermosura,
no dexa de haberme dado,
ya que no zelos, enfado
su amor. *Capr.* Extraña locura!

Aur. Eslo mucho? *Capr.* Ella pudiera
decirlo, que viene aquí.

Salé Melancia, y Flora.

Mel. No es Aurelio, Flora? *Flor.* Si.

Mel. Verle, ni hablarle quisiera:
echa por esotro lado.

Aur. Porq' os volveis? *Mel.* Por no veros,
que es para mi azar, haberos
en esta casa encontrado.

Aur. Quien en esta ver espera
un gusto, y un pesar ve,
no me espanto. *Mel.* Bien à fé,
si vuestra voz me pidiera
zelos ahora? *Aur.* No seria
gran novedad. *Mel.* Es verdad,
no fuera gran novedad,
mas fuera gran boberia;
no tanto porque de mí
ya tenerlos no podeis,
quanto por lo mal que hareis
en malograrlos aquí,
habiendolos menester
para otra parte; mas esto
no es del proposito; y puesto
que yo no tengo de hacer
duelo con estilos necios,
de terminos pocos sabios,
ni han de ser vuestros agravios
venganza de mis desprecios,
quedad con Dios. *Aur.* Esperad,
que aunque en la muger zelosa
siempre ha estado sospechosa
à dos luces la verdad,
que me hableis mas claro intento.

Mel. Esto no habeis entendido?

Aur. No. *Mel.* Pues va en otro sentido,
que es metafora de cuento.
Muy fino un galan servia

De Don Pedro Calderon de la Barca.

à una dama, en cuyo amor
ver mereció algun favor;
mas viniendo à Alexandria
otra hermosura, rendido
à su bellissimo encanto,
se mudó; mas no me espanto,
estaba favorecido.
No sé en este nuevo amor,
qué tal su fortuna fué,
porque solamente sé,
que cierto competidor
en su ausencia ha merecido
que ella trate de alegrarle,
divertirle, y festejarle:
habeislo ahora entendido?

Aur. Sí, mas ha sido en intento
vuestro, y tan villano es.

Mel. Eso no entiendo yo. *Aur.* Pues
va en metáfora de cuento.
Cierta dama persuadida
à que un galan que la amaba,
otra hermosura miraba,
tanto de quien es se olvida,
que admite segundo amor,
sin ver quan viles desvelos
son vengar ajenos zelos,
à costa de proprio honor:
pues en quien la calidad
con la hermosura se iguala,
el primero amor es gala,
y el segundo liviandad.
No sé que favorecido
el nuevo galan esté,
porque solamente sé,
que en su casa ha introducido
festines, que ella no ignora
por quien son, y se disculpa
echandola à otra la culpa:
habeislo entendido ahora?

Capr. No está muy dificultoso
uno, ni otro. *Mel.* Bien quisiera
responderos, sino viera
quanto es aqui sospechoso
hablar mas tiempo los dos;
à la Academia id. *Aur.* Sí haré.

Mel. Pues allá responderé.

Aur. Yo también. *Me.* Adios *Aur.* Adios.
Vanse las dos.

Capr. Pardiez, quien te hubiera oido
pedir tan fundados zelos,
creyera, viven los Cielos,
que es verdad que lo has sentido.

Aur. Pues quien te ha dicho que no?

Capr. Tu mismo, pues tu me has dicho
q'amas à Eugenia. *Aur.* Ay Capricho!

Capr. Qual lo es de los dos, tu, ò yo?

Aur. Que aunque un amor à otro amor
cubrió de sombras, y hielos,
han avivado estos zelos
cenizas de aquel ardor.

Capr. Segun eso, no has sentido
los zelos de Eugenia? *Aur.* Quien
te lo ha dicho, si tambien
me ves perdiendo el sentido.
Por qué tu no me dixiste
esta novedad que ha habido?

Capr. Porque no la habia sabido.

Aur. Qué de cosas piensa un triste,
ò si tu hicieras por mi
una fineza! *Capr.* Qué es?

Aur. La puerta abrirme despues
del jardin. *Capr.* Yo! pero alli
viene Julia, y aunque viene
en un papel divertida,
no es bien que lo oyga. *Aur.* Mi vida
otro reparo no tiene,
que despecharse à morir.

Capr. Como te sirvo verás.

Aur. Pues yo haré por ti, que mas
no hayas menester servir.

*Vase, y sale Julia leyendo un papel, co-
mo que le estudia.*

Capr. Con darme una cuchillada,
cumples la manda, porque
no solo no serviré,
mas no serviré de nada:
pero ahora que caygo en ello,
no es bueno, que me ha pegado
sus zelos, y que me ha dado
gana aquel papel de vello?

Ha

El Joseph de las Mujeres.

Ha Cielos! cuyo será
papel que à Julia divierte,
y que con él (trance fuerte!)
haciendo visages va?

Jul. Que no pueda (ay tal rigor!)
aprenderlo? *Capr.* Yo estoy loco,
zelos, vamos poco à poco,
pisemos quedito, honor.

Llega por detrás, y quitale el papel.
Jul. No es posible, hay cosa igual?

Cap. Suelta ingrata. *Jul.* Aguarda, espera.

Capr. O quien matarle pudiera,
sin hacerte mucho mal!
qué papel es este? *Jul.* Ay Cielos!
no le rompas, mira que es
una letra. *Capr.* Letra? pues
ya no quiero tener zelos,
ya todo el fusto, y espanto
en gusto, y placer troqué.

Jul. Pues buelmela. *Capr.* Si haré;
pero en sabiendo de quanto.

Lee. Aquel tu desden severo,
que con tal rigor me trata;
pues como es aquesto, ingrata,
tu letra, y no de dinero?
buelvo à mis penas airadas.

Jul. Qué es de musica, no ves?

Capr. Porque de musica es,
te he de matar à patadas;
esto tomas? rigor fiero!
pues no ves que es boberia
dativa hacer la Poesia?
Y entre Musico, y Caxero
la distancia no penetras?
y que quando mas blasonan,
unos las letras entonan,
y à otros entonan las letras?

Jul. El Principe Cesarino
oy aquesta me embió,
que à Eugenia te cante yo,
y es el pensar desatino
de mi, que pueda traicion
hacer à tu amor ninguna. *Llora.*

Capr. Há qué dulce cosa es una
honrada satisfaccion!

con esto me has cautivado,
toma, Julia, tu papel;
y toma el alma con él.

Jul. Estás ya desenojado?

Capr. Afí, afí. *Jul.* Quieresime? *Capr.* Mas.

Jul. Encarece. *Capr.* Mas te quiero
que al real de à ocho postero,
en gastando los demás. *Dent. Instr.*

Jul. Yo te quiero mas à ti;
pero despues lo diré,
que no es ocasion, porque
los instrumento oí,
à cuyos compases vemós,
que todos los del festin
van ya saliendo al jardin.

Capr. Pues la musica ayudemos.

Salen los Musicos, y todo el acompaña-
miento que pudiere, y luego Aurelio, y
Sergio, Melancia, y Flora, detrás
Cesarino, y Eugenia, à quien todos
van dando unos papeles mientras canta
la musica, se van sentando todos,

Eugenia en medio.

Mus. Venid al riesgo venid,
pues tan dichoso es el riesgo, (vina
qingenio, y belleza, en Eugenia di-
dan vida de amores, y matã de zelos.

Ces. Ya que la grave tristeza
que mi corazon padece,
por divertirla, merece
à todos esta fineza,
Eugenia, que es à quien toca,
dé à cada uno su lugar.

Eug. Disimulémos, pesar,
no nos tengan por mas loca.
Ya noble Academia ilustre,
en cuyo apacible duelo,
gala, y hermosura hacen
lid con el entendimiento;
ya que por oy olvidados
graves heroicos sugetos,
desahogos al estudio
le busca el divertimiento.

Ya, pues, que en este certamen
quereis que el lugar primero

ten-

De Don Pedro Calderon de la Barca.

tenga amor, entretenido
con la musica, y los versos;
en la Academia pasada
se dió por asunto à Sergio,
que respondiese à una dama,
que sobre agravios, y zelos,
le mandò à su amante hacer
una fineza.

*Levantase, toma el papel, haciendo re-
verencias, buelve à su lugar, lee senta-
do, y esto hacen todos.*

Ser. A ese intento
escribí aqueste Epigrama,
y hablé con mi mismo afecto.
Que te sirva, Lisarda me ha pedido
este traydor descuido de tu agrado,
harto es que sea para ser mandado,
quien no fue para ser obedecido.
Mas no tan presto injurias de tu olvido
traten tan como ageno mi cuidado,
que para cortesias de olvidado,
aun hay en mi rencores de ofendido.

Dexa que borre el tiempo las señales
de aquella esclavitud, que si me dexa
las prisiones, verásle obedecida.

Que mal convalecida à tus umbrales
me ha de durar el ruido de la quexa,
lo que el dolor me dure de la herida.

Ces. Bien cortesano Epigrama.

Eng. Yo le llamára grosero,
no cortesano. *Serg.* Por qué?

Eng. Porque en qualquier sentimiento
villanamente se venga
el que se venga en pudiendo

Serg. Ni es villanía, ni es
venganza aquesta, supuesto.
que es obedecer, que es solo
ruindad, y no rendimiento.

Eng. Siempre en favor de la dama
han de estar los privilegios
de la cortesía. *Serg.* Es verdad,
mas ha de dar tiempo el tiempo.

Eng. Luego ahí está la venganza?

Serg. Yo lo niego. *Eng.* Yo lo pruebo.

Capr. En llegando à haber porfias

pongan paz los instrumentos.

Mus. Que ingenio, y belleza, &c.

Eng. Aurelio, aunque vino tarde,
tomando el asunto él mismo,
traxo este Epigrama. *Aur.* Y es
de su discurso el sugeto:

Un amigo importunado

à defengañar los zelos

de un ausente: así he de hablar

à Eugenia, y Melancia à un tiempo.

Licio, la obstinacion de tu porfia,

mariposa solícita del daño,

morir quiere à la luz del defengañio,

tuya es la culpa, la obediencia es mia.

Mucho fia de sí, quien de sí fia

saber, que Lisis, con traydor engañio,

memorias ya de un año, y otro año,

en los olvidos sepultò de un día.

O quanto avaro está el dolor contigo!

pues aun la quexa no se atreve à dalla

de mi, de Lisis, ni de ti tampoco.

Que tu zeloso, ella muger, yo amigo,

nos halla disculpados, pues nos halla

à mi fiel, à ella facil, y à ti loco.

Mel. Esto por mi, y Sergio dice.

Serg. Por mi, y Melancia dice esto.

Ces. Conmigo, y Eugenia ha hablado.

Eng. Con Cesarino sospecho

que habló, y conmigo, daré

à entender, que no lo entiendo:

mal el amigo disculpa

la accion de los tres, supuesto

que un amigo, nunca tuvo,

aunque se precie de serlo,

licencia de hablar tan claro.

Aur. Habiendo dicho primero,

que fue porfiado, si tuvo.

Eng. No es hacer un pesar? *Aur.* Eso

no es no ser fiel el amigo.

Eng. Qué es? *Aur.* Ser el amante necio.

Eng. Y si hubiese sido engaño?

Aur. Eso niego yo. *Eng.* Eso pruebo.

Mus. Que ingenio, y belleza, &c.

Eng. Porque alternandose vayan

con la musica los versos,

El Joseph de las Mageres.

se dió à Julia por asunto,
que traxese un tono nuevo,
para oy estudiado. *Jul.* Oid.
Ces. Oyes Julia? *Jul.* Ya te entiendo.
Cantando. Aquel tu desden severò,
que con tal rigor me trata,
no se alabe que él me mata,
que yo soy el que me muero.
Eug. Buena letra! *Mel.* Y mejor tono!
Ces. Ya que os ha agradado, quiero
tomarme licencia yo,
puesto que asunto no tengo,
para decir una glosa,
que hizo à esa copla un enfermo,
que de un dolor, y un agravio
estaba dos veces muerto.
Eug. Eso es honfarnos à todos.
Aur. Estaré à la glosa atento.
Ces. Aquel tu desden severo,
que con tal rigor me trata,
no se alabe que él me mata,
que yo soy el que me muero.
De quantos al sentimiento
de una ciega voluntad
encarecen el tormento,
yo solamente verdad
hago el encarecimiento;
pues yo solamente muero
à manos de mi alvedrio;
siendo causa de este fiero
mortal accidente mio
aquel tu desden severo.
Quantos à verme han venido,
hacen de mi mal desprecio,
necio me dicen que he sido,
y es verdad, que solo es necio
quien se dá por entendido:
harto el corazon recata
su pena; mas todos ven
en lo à espacio que me mata,
que es desden tuyo, desden
que con tal rigor me trata.
Qué alegre celebrarás
mi muerte! pues porque no
blasfones della jamás,

y pueda alabarme yo
de hacerte este gusto mas;
à tu rigor, Clori ingrata,
has de ver que otro dolor
la execucion le arrebatà,
solo porque tu rigor
no se alabe, que él me mata.
En esto me he de vengar,
mi homicida no has de ser;
mas qual debo yo de estar
el dia que es mi placer
no morir de tu pesar!
yo muero, porque yo quiero
hacer eleccion mi estrella;
mas sepa Clori primero,
que no es quien me mata ella
que yo soy el que me muero.
Eug. Bien explicado dolor!
Ces. Si vos lo entendeis, es cierto
que lo será, pues por vos
se hizo. *Capr.* Lo que yo agradezco
el acto es de contricion,
con que se estaba muriendo.
Eug. Tras vos, quien podia atrever
à decir nada; no siendo
quien apadrinado tenga
de su hermosura su ingenio?
y así habrá de ser Melancia:
el asunto que la dieron,
fue aconsejar à una amiga,
qué hará con un Cavallero,
que porque le hizo un agravio
bolvió à servirla de nuevo?
Mel. Porque era el asunto ese,
dixe que viniera à Aurelio.
Dices Laura, que Fabio está ofendido
y que ofendido buelve enamorado
à buscar en aquel ardor pasado
las ya muertas cenizas de tu olvido.
Bien puede ser que sea de rendido,
mas yo temo que sea de obstinado
porque amor una vez desengañado
solo buelve à no ser lo q̃ habia sido.
No creas à sus labios, ni à sus ojos
aunque à sus ojos veas, y à sus labi
mentir

De Don Pedro Calderon de la Barca.

mentir caricias, desmentir tristezas;
porque, Laura, finezas sobre enojos,
finezas puedẽ fer; mas sobre agravios
mas parecen venganzas, que finezas.

ng. Cuerdo consejo de amiga.

ur. No solamente no es cuerdo,
pero es lo contrario. *Mel.* Como?

ur. Como no dexa el recelo
de un temor acrisolar
finezas al rendimiento.

Mel. Finezas del ofendido,

temas son. *Aur.* No son pues vemos
mil perdonados agravios.

er. No de la parte de adentro.

ur. Melancia responderá.

er. Yo tambien, que un argumento
campo abierto es para todos.

Aur. Es verdad, pero yo quiero,

en tan menores materias

como estas de amor, y zelos,

arguir con una dama,

no con vos. *Serg.* Pues yo pretendo

que las arguyais conmigo,

no con ella. *Aur.* Para esto,

no es buen puesto el de un jardin.

evantanse empuñando las espadas, alborotandose todos, la musica canta, y al mismo tiempo representan, y sale Filipo.

Serg. Qualquiera parte es buen puesto

para responder à quien

hable con atrevimiento.

Ces. Pues como así? *Capr.* Qué esperais?

ahora de atajar es tiempo.

Mus. Qué ingenio, &c.

Aur. Yo sustento lo que digo.

Serg. Yo lo que hago sustento.

Eng. Aurelio? *Mel.* Sergio? *Ces.* Mirad

que yo. *Fil.* Apartad, pues que es esto?

Los dos. Nada, señor. *Fil.* No bastaba,

que tales divertimientos

hayan quitado antes de ahora

à Eugenia el entendimiento,

sino à todos? *Ces.* No, Filipo,

os precipiteis tan presto,

que duelos de ingenio, nunca

lo son. *Fil.* Por vos me detengo,
para no dar con los dos
à todo el mundo escarmientos:
quitaos, quitaos de delante.

Aur. Ya te sirvo. *Serg.* Ya obedezco:
muriendo de zelos voy. *Vase.*

Aur. Y yo de amor, y de zelos. *Vase.*

Fil. Seguidlos vos, porque à mi
no me está bien el hacerlos,
por Juez, ni por padre, amigos.

Ces. Decis bien, yo voy tras ellos,
quedaos vos: Julia? *Jul.* Señor!

Ces. Abrirás la puerta luego
del quarto, como me has dicho?

Jul. Sí. *Ces.* Pues al instante buelvo. *Van.*

Mel. Vamos, Flora. *Flor.* De qué vas

tan triste? *Mel.* Haber sido fienta

causa yo de este alboroto;

si bien, en parte me huelgo,

q̃lo haya Aurelio sentido. *Vase las dos.*

Capr. Pues que ya vá anocheciendo,

la puerta abriré al jardin,

que así se lo ofrecí à Aurelio. *Vase.*

Fil. Ya que hemos quedado solos,

hablarte mas claro intento,

que pensé, pues es preciso,

que evitando estos empeños,

y aun otros mayores, ponga

en tu vida mas remedio.

Eug. Remedio en mi vida? *Fil.* Sí,

sí, ingrata, sí aleve, puesto

que sé. *Eng.* A y infeliz! *Fil.* Que son

todos tus divertimientos

los libros de los Christianos,

à quien sabes que aborrezco.

Eng. Yo, señor? *Fil.* No te disculpes,

sino persuadete. *Eng.* Ay Cielos!

Fil. A que libros, y papeles

dexo entregados al fuego,

ya que aqui la vanidad

de tu estudio, y de tu ingenio,

tus Cathedras, y Academias

dió fin, ò quizá habrá tiempo,

que siendo Juez, y no padre,

me haya de pesar el serlo. *Vase.*

El Joseph de las Mugeres.

Eug. Valgame Dios, qué de cosas
pasan por mí! y aun no siento
ver en el concurso dellas
el número que padezco,
tanto como no saber
graduárlas en mi pecho,
para darlas el lugar
que han de ocupar acá dentro.
Si bien, digo mal, que aquella
duda que en el alma tengo,
es la primera, y postrera
que aflige mi pensamiento.
O quien pudiera à su estudio
bolver! en vano lo intento,
pues donde dexé papeles,
y libros, sombras encuentro;
aquí quedaron, y aquí
aun señas no hay: mas ay Cielos!

Llega al bufete, que ha de estar desocupado, y dando buelta, se ve en él libros, papeles, escribanía, y luces, como primero: sientase à escribir, y sale por la una parte.

Julia, y Cesarino, y por otra Capricho, y Aurelio.

Del modo que los dexé,
otra vez à hallarlos buelvo;
pues qué aguardo? aprovechar
quiero la ocasion, y el tiempo:
quien me dá esta luz, me dé
la luz del entendimiento.

Jul. Escribiendo, como suele,
está, no hagás ruido. *Ces.* El riesgo
apenas pisar me dexa
las sombras de su silencio.

Cap. Entra quedo, que ya aquí,
como suele, está escribiendo.

Aur. Los pasos que dá el valor,
parece que los dá el miedo.

Jul. A mí no me toca mas,
que dexarte aquí. *Cap.* Yo quiero
hacer la defecha ahora,
pues ya à su vista te dexo.

Ces. Quanto atrevido venia,
cobarde al mirarla tiemblo.

Aur. Quien creará, que ya es en mi

temor el atrevimiento!

Ella escribe, y ellos se acercan.

Eug. Si es solo un Dios, como afirma
Pablo, como tanto tiempo
dexa que anden ignoradas
sus noticias? aquí, Cielos,
fue donde yo preguntando
anoche esto mismo al viento,
me respondieron dos sombras;
no habrá, pues el trance es mismo
quien me responda ahora? *Los dos.*

Ces. Mas qué miro! *Aur.* Mas que ve

Eug. Ay de mí! ¿aunque sois sombra
no sois las que yo deseo:
Pues como así, Cesarino?
Como desta suerte, Aurelio,
habeis entrado hasta aquí?
mas no lo digais, no quiero
que me lo diga, la voz;
pues me lo dirá el bolveros
por donde venisteis. *Aur.* Yo
verás como te obedezco
en yendose Cesarino;
que no he de bolverme huyendo
por haberle aquí encontrado.

Ces. Yo tampoco, y así espero
para obedecerte, solo
que él no se quede aquí dentro.

Eug. Si esso es lo mas à que llega
la atencion de vuestro duelo,
compuestos estais los dos,
con iros los dos à un tiempo.

Ces. Eso no, no ha de quedar
igual conmigo. *Aur.* Desprecio
no hagais de quien con quedarlo
aun no ha de quedar contento.

Ces. Vos conmigo? *Aur.* Por qué no

Ces. Porque os echaré del puesto.
Aur. De que suerte; *Ces.* Desta suerte

Aur. También sabré defenderlo.
Sacan las espadas, y cae Aurelio muerto
à la parte del tablado, que pueda abrir
un escorillon à sus espaldas, y Eugenio
cae desmayada, descubrese el Demonio
en lo alto, desde donde ha de caer lo mal

veloz

De Don Pedro Calderon de la Barca.

veloz que pueda à esconderse por el es-
rotillon, y levántase Aurelio affombra-
do al mismo tiempo, y vase.

Eug. Ay infelice de mí!
mirad que. *Aur.* Valedme, Cielos!

Ces. Ahora sí podré yo
ausentarme, no sintiendo
ver que le dexo contigo,
pues que sin vida le dexo. *Vase.*

Eug. Aun para poder dar voces
aunimo, ni valor tengo;
mas qué mucho, si me faltan
alma, vida, sér, y aliento.

Dem. De aquestas perturbaciones,
causa soy; y pues que tengo
licencia de Dios, así
desde oy perseguirte pienso,
que en este helado cadaver
introducido mi fuego,
en trage has de ver de amigo
à tu enemigo encubierto.
Bien sé que es carcel estrecha
à mi espiritu soberbio
la circunferencia breve
de aqueste mundo pequeño,
de quien yà señor del alma,
vengo à poseer el cuerpo.
Pero aunque lo sea, he de estar
oy bien hallado aqui dentro;
solo porque en orden es
à pervertir tus intentos.
No has de saber de ese Dios
que anda rastreando tu intento,
ò ya que lo sepas, no
has de tener por lo menos,
sin zozobras, y pesares,
persecuciones, y riesgos,
fatigas, ansias, y penas,
parte en sus merecimientos. *Vase.*

Buelve Eugenia, y salen todos.

Eug. Aurelio, yo de tu muerte
no fui causa, no sangriento
contra mi: padre, señor,
hermano, Julia. *Tod.* Qué es esto?

Fil. Has buuelto ya à tu locura;

Jul. Muerta estoy! *Ca.* Temblando vëgo!

Eug. No, que esta no es ilusion,
Cesarino ha muerto à Aurelio.

Ser. Donde? *Eug.* Aqui.

Fil. Pues como aqui
no está uno, ni otro?

Eug. Esto es cierto.

Al paño Ces. Mal en ausentarme hice,
sin cuidar de que primero
poner en salvo me toca
à Eugenia, que à mi; qué veo?
su padre son, y su hermano:
estaré à la miro atento,
hasta ver en lo que para.

Fil. Sofiegate, hija, que esto
será, sin duda, ilusion,
como allá, los mensajeros
de los Dioses. *Eug.* Muerto digo,
que à Aurelio he visto. *Sale Aurel.*

Aur. Qué es esto,
señor, que oyendo las voces,
me atreví à entrar aqui dentro?

Fil. Mira, mira tus locuras;
no decias que le habia muerto
Cesarino? *Eug.* Si señor.

Serg. Pues como vivo le vemos?

Ces. Ha cobarde! de temor,
sin duda, hizo el fingimiento;
mas pues disimula, yo
tambien disimular quiero: *Sale*
Filipo, qué ruido es este?

Fil. Estar Eugenia sin ceso;
que habias muerto à Aurelio dice.

Ces. Qué pena! *Aur.* Qué sentimiento!

Eug. Ceserino, antes de ahora
tu no has entrado aqui dentro.

Ces. Yo aquí? *Jul.* Bien haya tu alma.

Eug. Tu tampoco entraste, Aurelio,
antes de ahora à este quarto?

Aur. Yo no. *Capr.* Bien haya tu cuerpo.

Eug. Pues señor. *Fil.* Nada me digas,
fino que tus devaneos
solicitan que perdamos
todos el entendimiento. *Vase.*

Eug. Sergio? *Serg.* Calla y si estas loca,

El Joseph de las Mugeres.

no es bien que todos lo estemos. *Vase.*
Eug. Cesarino? *Ces.* Bien quisiera
responder, pero no es tiempo. *Vase.*
Eug. Aurelio? *Aur.* De tus agravios
este es el lance primero
con que tengo de empezar
à apurar tu sufrimiento. *Vase.*
Eug. Julia? *Jul.* No me digas nada. *Vase.*
Eug. Capricho? *C.* Yo nada entiendo. *Vase.*
Eug. Todos me dexan por loca!
pues dexandoles yo à ellos
por mas locos, verá el mundo
de la suerte que me vengo. *Vase.*

JORNADA SEGUNDA.

*Buelve el teatro, que ha de haber si-
do de tafetanes, y queda todo de hierba,
con una gruta en medio, y sale
Eugenia vestida de hombre.*

Eug. Donde, espíritu mio,
sin ley, sin eleccion, sin alvedrio,
mis passos encaminas por montañas,
tãto à mi pie, quãto à mi vista estrañas?
quien me dirà si aquesta pavorosa
estancia la Tebayda es Religiosa,
¿de alvergar à los Christianos trata?
ha del monte? no hay nadie en él.

Sale Aurelio. Ingrata.

Eug. Aurelio es este: ay infeliz! *Aur.* Cielos
sinja mi amor ceremoniosos zelos.
Yo, que desde Alexandria
vengo toda aquesta negra
noche figuiendo tus luces,
à pesar de sus tinieblas,
sin darme por entendido
de tu traicion, y mi ofensa,
hasta que el amante hallase,
que tantos riesgos te cuesta,
por si de una vez pediesen
à vista tuya mis penas
vengar mi muerte fingida,
haciendo la suya cierta.
Donde vas en este trage?
donde, di, donde te espera
Cesarino? habla, responde.

Eug. No puedo, porque suspenso
me ha embargado el corazon
todo el uso de la lengua;
si bien à despecho fuyo,
desatar sabré la estrecha
helada prision, porque
un instante mas no tengas
de mi tan baxo concepto,
que presumas, que amor sea
de aqueste disfráz la causa;
y pues los hados me fuerzan
à valermé de ti, escucha.

Aur. Ahora sabré lo que piensa.

Eug. Yo, desde mis tiernos años,
divinas, y humanas letras
estudié. *Aur.* Ya sé que has sido
pásmo de todas las ciencias.

Eug. En ellas encontré un día
una proposicion cerca (bien
de que hay un solo Dios. *Aur.* Tam-
sé que es loca opinion necia
de los Christianos. *Eug.* Pues yo
en su docta inteligencia
desvelada, ví una noche.

Aur. No hay para que lo refieras,
que ya se sabe que fueron
fantasías, y quimeras
de tu ilucion fabricadas.

Eug. Pues seanlo, ò no lo sean,
yo ví un joven, y aun anciano,
cuya voz escuché apenas,
quando à las razones deste,
aquel enmudece, y tiembla.

Aur. Y aun tambien, tu tambien
tembláras, y enmudeciarás,
si supieras con quien hablas.

Eug. Qué duda puede ser esa?
no hablo con Aurelio? *Aur.* Si
pero Aurelio de manera
los Dioses estima; que,
à saberlo tu, supieras
que la ofensa dese joven
tanto de Aurelio es ofensa,
como si él, y Aurelio aqui
fuesen una cosa mesma;

pero

De Don Pedro Calderon de la Barca.

pero prosigue , prosigue ,
que quiero , hasta ver , que tenga
que ver con ese disfraz
ese fucefo. *Eug.* Ahora entra
la causa dél , porque yo
desde aquel instante llena
de confusiones el alma ,
discurriendo mas atenta
en la causa de las causas ,
que la Filosofia enseña ;
vine de un discurso en otro ,
llegué de una en otra idéa
en claro conocimiento
de que es preciso , y es fuerza ,
que un principio sin principio
el cargo , y dominio tenga
de un fin sin fin , y que así
à un Hacedor se le deban
las dos grandes Monarquias
de los Cielos , y la Tierra.
Esto , pues , por una parte ,
por otra el ver que me tengan
por loca , y que como à tal ,
mi padre me encierre , y prenda ,
quemandome quantas tablas ,
libros , y papeles eran
mis familiares amigos ,
me ha puesto , osada , y resuelta ,
en obligacion de que
haga de todos ausencia ,
y en busca de un nuevo Dios
en este traje transcienda
las entrañas de los montes ,
buscando al anciano en ellas ,
si ya no es que tu tambien
mejorar Religion quieras ,
y oyendo que hay solo un Dios ,
conmigo à buscarle vengas ;
que si esto haces. *Aur.* Calla , calla ,
no prosigas , cesa , cesa ,
porque te he de dar la muerte ,
antes que ausentarte puedas
de mis brazos. *Eug.* Mira , Aurelio ,
la temeridad que intentas.
Aur. Como esas temeridades

ha intentado mi soberbia.
Eug. No las habrá conseguido.
Aur. Es verdad , y aunque sé que esta
tampoco he de conseguirla ,
pues yo no puedo hacer fuerza ,
fino persuadir no mas ;
con todo eso , he de emprenderla ,
ultrajaré por lo menos
tu beldad. *Eug.* La mano suelta ,
que eres de hielo , y me abrazas.
Aur. Pues como librarte pienas ?
Eug. En Fé del Dios à quien busco.
Aur. Muy tardo focorro esperas :
de qué suerte ha de librarte ,
si en mi poder estás ?
*Baxa Eleno lo mas veloz que pueda ,
abrazase con ella , y buelan.*
Elen. Desta ,
que con la espada de Elias
los Eliotas pelean ;
buela , heroica muger , donde
de serlo el nombre desmientas ,
parezca varon quien obras
tan varoniles intenta ;
y tu , barbaro , no digas ,
que en mi Religion la dexas ;
que hasta que ella se descubra ,
ninguno ha de conocerla.
Aur. Para esto me dexaste ,
Señor , la prison estrecha
en que me tienes ? mas quando
la libertad que me entregas ,
no viene atada à las lineas
de tu suma Omnipotencia ?
Pero por qué me acobardo
de que este prodigio sea
ran extraño , si dél pueden
sacar tambien mis cautelas
extraños delitos ? esto
lo dirá la fama en lenguas
despues ; que ahora Cesarino
al monte en mi busca llega ;
solamente le faltaba
este duelo à mi paciencia.
Salen Ces. Huelgome de haberte hallado.
Aur.

El Joseph de las Mugerés.

Aur. Pues ¿me quieres? *Ces.* Que en esta sola retirada estancia, que por una parte cerca el Nilo, y por otra parte lo intrincado destas peñas, veamos los dos cuerpo à cuerpo, si te vale la cautela de fingir tu muerte, ya que mayor causa me fuerza à solicitarla; pues lo que antes fue competencia, ha de ser venganza ahora.

Aur. Aunque responder debiera, que para fingir mi muerte hubo mas causas, que piensas; y aunque debiera tambien al arrojo con que llegas, dar, sin oir mas razon, con el acero respuesta: con todo eso, he de pedir à mi colera paciencia, (esto es parecer humano) para saber con qué nueva causa, qué nuevo pretexto, venganza es la competencia de los dos. *Ces.* Eso preguntas; sabiendo que diligencias de un zeloso, nada hay que no apuren, que no inquieran; porque el haber de sentir las, le facilita el saberlas, pues ya que has de morir, quiero que con el consuelo mueras de saber, traydor, que es por haber robado à Eugenia esta noche de su casa.

Aur. Eugenia ha saltado della,

Ces. No disimules conmigo? perdamosla todos: ea, saca la espada, que temo que su hermano, y padre vengan tambien en tu alcance, y quiten à mis zelos esta empresa de darte yo muerte. *Aur.* Aunque sé que es vana diligencia

quererme dar muerte à mi, pues no es posible que muera un infeliz, no he de dar mas satisfacciones, que estas. *Riñen.* *Ces.* O que venturoso riñes, como riñes en defensa de tu amor!

Dentro *Filipo* à una parte, y *Sergio* otra, y salen à un tiempo, de suerte que se hallen puestos el uno al lado de *Aurelio*, y el otro de *Cesarino*.

Serg. *Cesarino*, no le matéis.

Fil. Tente, *Aurelio*, no le ofendas.

Ser. Señor? *Fil.* *Sergio*? *Se.* Pues ¿es esto?

Fil. Si es nuestra duda una mesma, de tu dolor para el mio puedes hacer consecuencia. En busca de *Cesarino* vengo, no dude la lengua, pues mi afrenta saben todos, el referirte mi afrenta:

Julia me ha dicho, obligada de las amenazas fieras de mi colera, que él es quien ha festejado à *Eugenia*; y que él sin duda habrá sido quien se ha atrevido à esconderla y así, porque no le mate *Aurelio*, sin que yo sea el todo de mi venganza, me ves puesto en su defensa.

Serg. Aunque, como dices, es una aqui la causa nuestra, es tan otra, que yo vengo buscando à *Aurelio* con esa razon misma, pues me ha dicho un criado, que él à *Eugenia* ha servido, y es sin duda que él de tu casa la ausenta.

Aur. Yo, *Sergio*? *Ces.* *Filipo*, yo

Fil. Nada diga vuestra lengua, que con la espada en la mano no hay demandas, ni respuestas, y mas en trances de honor: *Sergio*, pues que las sospechas

Ser-

De Don Pedro Calderon de la Barca.

Sergio, pues que las sospechas
que traes, y yo tengo,
son de los dos, los dos mueran,
Ponese al lado de su hijo.

que menos importará
que uno inocente padezca,
que no que otro haya culpado.
Serg. De tu honor es la sentencia,
mueran los dos. **Aur.** Ceserino,
¿quien encender pudiera *ap.*
nuevos rencores en todos!
quede por ahora suspensa
nuestra lid, y defendamos
Vase à poner à su lado, y él se aparta.
las vidas. **Ces.** Aguarda, espera,
que mas quiero que me maten,
que no que tu me defiendas.

Fil. Aurelio, pues contra ti
todo resulta, parezca
Eugenia, y será tu esposa.

Aur. Yo no puedo decir della,
no puedo, no puedo. **Fil.** En qué
te fías? **Aur.** En mi inocencia.

Serg. Si ves que por una parte
el Nilo con su soberbia
te corta el paso, y por otra
tantos aceros te cercan;
como piensas escapar
la vida? **Aur.** Desta manera.
Sagrada Deidad del Nilo,
¿quien Egypto venera,
favorece à un desdichado,
que oy à tus cristales llega,
inocente, y perseguido,
à que por su causa buelvas.

Subese à una Peña, y cae dentro.

Fil. A las ondas se ha arrojado.

Tod. En ellas muera. **Mus.** No muera.
parad, suspended, remitid la violencia,
¿es justo q el Cielo le ampare, y desien-

Ces. Que estrañas sonoras voces (da-
dentro de las ondas suenan?

Fil. Del Nilo los cocodrilos
se han convertido en Sirenas.

Mus. Parad, suspended, &c.

*Suenan chirimias, y despues de haber su-
bido algunas llamas, sale el Demonio
sobre un peñasco en un cocodrilo.*

Dem. Barbaros habitadores
destas sagradas riberas,
los Dioses enamorados
de ingenio, y beldad de Eugenia,
la escogieron para sí,
de suerte, que oy es su ausencia
rpto de amor de los Dioses,
à cuyo lado se asienta;
y puesto que no es humano
quien para sí la reserva,
labrad à su nombre Altares,
Aras dad à su belleza,
para mayor culto suyo,
y de Aurelio en la defensa. *Vase.*

Mus. Parad, suspended, &c.

Unos. Qué prodigio tan estraño!

Otros. Qué maravilla tan nueva!

Sale Aur. Mirad, mirad, si los Dioses
han buuelto por mi inocencia,
y por mi malicia yo; *ap*
pues sacarán mis cautelas
oy una idolatria mas
de las virtudes de Eugenia.

Fil. No en vano (ay de mi)! decia
que las Deidades supremas
baxaban à visitarla.

Serg. La locura fue la nuestra,
no la suya. **Ces.** Solo puede
ser consuelo de perderla,
ganarla para los Dioses.

Aur. Así he de vengarme della,
que esperais? repetid todos:
viva la Deidad de Eugenia.

Tod. La Deidad de Eugenia viva.

Uno. Aquesta carta es del Cesar.

Fil. Para saber lo que dice,
me dé el contento licencia.

*He sabido la persecucion con que habeis
desierrado de Egypto los Christianos;
pero no contento con ella, os mando
que de nuevo bolvais à perseguirlos,
reduciéndolos à estrechas prisiones, con*

El Joseph de las Mujeres.

permision de que qualquiera que prenda à alguno, pueda servirse dél, como de esclavo, y.

No leo mas ; à qué buen tiempo oy aqueste edicto llega !
pues ya el honor de los Dioses me toca desde mas cerca.
Aurelio , pues ya mi enojo por tantas razones cesa,
toma aquesta carta , y buelve con mas poder , y mas fuerza à perseguir los Christianos.

Aur. Tu verás mi diligencia,
y desde aqui he de partir,
sin dar à la Ciudad buelta.
Señor , no me la limites,
ya que me das la licencia. *Vase.*

Fil. Venid à la Ciudad todos à celebrar tan suprema dicha. *Serg.* La mayor es mia,
pues con su aplauso , y la ausencia de Aurelio , feliz dos veces cobro à Melancia , y à Eugenia.

Ces. Nueva Deidad , yo te quise el tiempo que humana eras,
ahora que eres divina ,
Templos daré à tu belleza.

Unos. La Deidad de Eugenia viva.

Otr. Viva la Deidad de Eugenia. *Vanse.*

Sale Cap. Gloria à Baco , que llegué,
aunque de temores lleno,
à estas montañas ; no es bueno que canse el andar à pie !
Mi aliento lo diga , pues de haber hasta aquí llegado ,
estoy , sin porfiar cansado ;
si bien , con todo à mis pies debo estar agradecido ;
pues por ellos desta fuerte me he escapado de la muerte,
segun estaba ofendido.
Sergio conmigo , y dispuesto à no hacerme ningun bien ;
pero sepamos à quien le cuento yo todo esto ?

Hay semejante locura !
qué hablando conmigo venga y otro cuidado no tenga ,
hallandome en la espesura destes asperos retiros !
diciendo mil necedades aqui , donde mis suspiros pueblan estas soledades.
Pero alli una gruta veo ,
que sella una puerta estrecha ,
de mimbres , y juncos hecha
haber gente en ella creo ,
que dé à mis dudas respuesta
y consuelo à mis desgracias :
há dela cueva ?

Sale Eugenia vestida de Carmelita.

Eug. Deo gracias.

Capr. Deo gracia ! qué lengua es esta y qué trage ? *Eug.* Qué pretend harmano , llamando así ?

Capr. Ver si la Comedia aqui se hace de la Dama Duende ,
que ese Abito , y esa cara todo lo da à entender.

Eug. Ay de mi ! que llevo à ver ;
mucho en mi vista repara ,
y es Capricho ; mas que temo ya la merced concedida de Dios , de que conocida no he de ser en el extremo deste venturoso estado ,
à que me traxo mi suerte :
que se admira , y se divierte

Capr. No se espante , Padre honra que pasan cosas por mi estupendas , y quisiera , porque en terminos pudiera hablar habiles , que aqui me dixese , que lugar es este ? *Eug.* Escucheme , p^uquire saberlo : esta es la Thebayda singular de Egipto , donde escondidos se recogen los Christianos ,
que los Cesares Romanos

tiene

De Don Pedro Calderon de la Barca.

tienen oy tan persegidos.

apr. Ya lo sè, mas nunca ví ese Abito, y por eso desconocerle confieso.

ug. Es el Abito que aqui los Religiosos usamos, que con acciones mas pias, por la imitacion de Elias, Eliotas nos llamamos:

digame ahora, si aqui, de Dios acaso inspirado, à estos montes ha llegado?

apr. Quiero decirle que sí, pues con eso recibido con mas agrado serè, y comerè, y beberè lo que Dios fuere servido: Yo, Padre, que estar pudiera siendo hijo todavia, ilustrado de la pia

luz del Cielo verdadera, de que Mercurios, y Bacos, Apolos, Martes, y Ceres, Saturnos, y Júpiteres son grandísimos bellacos, vengo un nuevo Dios buscando, que todo lo nuevo place, por ver si mas bien me hace.

ug. De su inspiracion dudando estoy, y creo que viene por espia.

Capr. Aqueso no, y para quitarle yo el recelo, si le tiene, le he de decir la verdad.

Yo en la grande Alexandria al Gobernador servia:

Eugenia, cuya beldad en ingenio, y hermosura vivo rayo era de amor, hija del Gobernador, loca estaba, y su locura paró. *E.* En que? *Ca.* En dexar su casa, y irse con vn Caballero, que la habia amado primero.

ug. Que es esto que por mi pasa!

esto se cuenta de mi?

Capr. Yo que era de tal señor fiel interprete de amor, cuenta à su hermano le dí, de como antes la servia: y habiendole dicho yo, no lo que sabía, sino aun mas de lo que sabía, me dexó cerrado, y fue à buscarle, amenazando mi persona, para quando diese la buelta, yo que ví, que de tota batida iba el lance en grande aprieto, y que mi vida en efecto la quiero como à vida, me arrojè del quarto, y luego, si hay en frases de delito Villadiegos en Egypto, tomè los de Villadiego, y puesto que mi derrota aqui me traxo, quisiera.

Eug. Qué? *Capr.* Que su Eliotez me diera el Abito de Eliota.

Eug. No puedo yo hacerlo, mas pondrè disponerlo bien con el Prelado. *Sale Elen.* Con quien tanto tiempo hablando estás, Angelo? *Eug.* Este peregrino, de ese golfo de los males derrotado, à los umbrales de nuestra Religion vino, donde vivir desde oy solicita. *Elen.* Diga hermano.

Capr. Pescude Padre. *Elen.* Es Christiano, o Gentil? *Capr.* No sè que soy.

Elen. Digolo, porque si es Gentil, en nuestra Ley quiero catequizarle primero.

Capr. Catequè, Padre? *Elen.* Esto es; què inocencia! *Capr.* Ayanfias mias!

Elen. Que si el Abito desea, y es Gentil, fuerza es que sea Catecumeno unos dias.

Capr. Catecumeno? *Elen.* Esto es quien

El Joseph de las Mugeres.

la Ley aprende. *Capr.* Pues no basta Eliote, fino Catecumeno tambien!

Elen. Què sencillèz! si le ha dado la dilacion desconsuelo; yo quiero, atento à su zelo, que desde luego adornado de nuestro Abito se vea, que con èl aprenderà; al pie deste risco està muerto un Monge, si desea serlo èl, temores resista, cabe, pues la tierra dura, y en dandole sepultura, de su tunica se vista, quitandose ese profano vestido, aquesto ha de hacer.

Capr. Aun peor es eso, que ser Catecumeno un Christiano; mas para estar encubierto me importa: oye Padre? *Elen.* Què?

Capr. Diga al muerto, que se està queditico como un muerto. *Vase.*

Elen. Como, prodigio divino, te va en nuestra Religion?

Eug. Suaves sus preceptos son, bien muestran que su Ley vino de mano de Dios escrita, cosa en ella no se lee, que puesta en razon no està.

Elen. Es justa en todo. *Eug.* Es bendita, por que hay cosa mas honesta, que amar à un Dios que ama tanto: no jurar su nombre Santo:

y santificar su fiesta:

honrar à quien nos dà el sèr:

al proximo no matar:

no hurtar, mentir, ni desear

los bienes, ni la muger:

Y aunque parece que aqui

repugna lo natural,

à saltar precepto igual;

quien desconfiado de sí

en el mundo no viviera:

pues vaga en el mundo hallará

la generacion, y amará lo que no sabia que era; luego en aqueste precepto, mas aspero al parecer, aun hay mas que agradecer, que en los demás, y en efectos tales todos ellos son, que pudo habernoslos dado la misma razon de estado, quando no la Religion.

Elen. Tu, en fin, caminos ciertos del vivir, y el morir ves.

Sale Capricho vestido de Carmelita

Capr. Muclisimo mejor es desnudar vivos, que muertos: ò qual huele el Abitillo!

Elen. Qué es eso, hermano? *Capr.* Que si y en todo le obedecí.

Elen. De oirle me maravillo; pues como tan brevemente, sin que mas tiempo dilate, pudo:: *Capr.* Como soy un Catecumeno muy diligente; y ya que tu serlo notas, venga del arca la llave, para saber à que sabe el pan de los Eliotas.

Elen. Nosotros no lo comemos, de hierbas nos sustentamos, y de frutas de esos ramos.

Capr. Pues ya que pan no tenemos vino, siquiera no habrá?

Elen. Como à pedirlo se atreve; que por acá no se bebe.

Capr. Muy mal hacen por acá: muy bueno con hambre, y se y Catecumeno, llevo

à estar sin vino, y pan. *Dentro caxon*

Dentro Aur. Fuego à todo el monte poned.

Capr. Y esto mas! *Elen.* Ay infelice que esta temerosa voz, que rompe el ayre velóz, los tormentos nos predice de nueva persecucion.

Eug.

De Don Pedro Calderon de la Barca.

Eug. Pues al paso nos salgamos,
y à ofrecer la vida vamos.
Capr. Eso mas! *Elen.* Aunque esa accion
te agradezco, entra, que aqui
el rigor nos hallará,
si de Dios dispuesto está
el martyrio. *Eug.* Yo por ti
me he de regir; mas por Dios
mil vidas perder quisiera.

Entrense los dos, y al ir à entrar Capricho, cierran las puertas, y salen

Aurelio, y Soldados.

Capr. Y esto mas! dexarme fuera:
Padres, cerraron los dos:
Padres mios, atended,
que soy un Eliota Lego,
y Catecumeno. *Aur.* Fuego
à todo el monte poned.
Arda en voraz elemento,
si arder los peñascos pueden
y destos viles no queden
ni aun cenizas para el viento.

Sol. 1. Allí un Christiano. *Cap.* Ay de mí!

Sol. 1. He visto. *Aur.* Aunque sé quien es,
fingir me ha importado. Pues
qué esperais con él, ò aqui
le dad la muerte, ò esclavo
viva, pues le trae su suerte
la esclavitud, ò la muerte.

Capr. La resolucion alabo;
mas yo Christiano no soy.

Sold. 2. Qué eres, si en tal trage estás?

Capr. Catecumeno no mas
fresquito, puesto de oy.

Aur. Como que no eres, has dicho,
Christiano, si Abito adquieres
de Christiano; di, quien eres?

Capr. Soy el Padre Fray Capricho;
tu dixiste: nunca vos
servireis para vivir;
y así yo, por no servir,
me vine à servir à Dios.
Por ti aqui he venido à dar,
y pues tu, à quien serví yo,
me has hecho christianar, no

me hagas oy deschristianar.

Aur. Capricho, qué haces aqui?

Capr. Huir de Sergio tu cuñado.

Aur. Ya todo eso se ha acabado,
y no es bien que andes así:
quita el Abito. *Capr.* Si herè,
aunque ante aqueftos señores
me quede en paños menores.

Quitase el Abito, y queda en camisa.

Y pues tal dicha fue,
de haberme tal' nueva dado
la vida, y la libertad,
te he de pagar la piedar:
aquefta cueva ha guardado
dos Eliotas. *Aur.* Echad
la puerta al punto en el suelo;
y pues lo permite el Cielo,
aqui los dos me sacad:
bien sé que es Eugenia; pero
habiendola concedido
Dios, que de nadie haya sido
conocida, su severo
decreto obedezca yo,
porque del favor que alcanza,
no cayga en desconfianza.

Capr. Pagaránmelo, pues no
me quisieron recoger,
los Siervечitos de Dios:
salgan à fuera los dos.

Sale Elen. Si harémos, porque el placer
nuestro está, y nuestra ventura
en padecer, y sentir

Sale Eug. Quien, fino soy yo, à morir
salió de su sepultura?

Cap. Llegad. *Ele.* Tu me prendes? *Cap.* Sí.

Elen. Que eres Apostata, nota.

Capr. Y eso mas, sobre Eliota,
y Catecumeno? *Sold.* Aqui

llegad, echaos à los pies
de Aurelio. *Elen.* Y en ellos puestos
los dos à morir dispuestos,
la muerte pedimos. *Aur.* Pues
por no haceros ese gusto
de que contentos murais,
quiero que esclavo seais,

del

El Joseph de las Mugeres.

del decreto usando justo
del Cesar; y así, à ese viejo
con los demás le llevad
prisionero à la Ciudad,
que el joven para mi dexo,
ya que de toda la presa
tan solamente elegí
este esclavo para mi.

Elen. Ay hijo, quanto me pesa
que dividan à los dos!

Eug. Si es por temor, ò dudar,
que yo he de prevaricar,
mi esperanza tengo en Dios.

Elen. Su bendición, y la mia
te alcance. *Aur.* Apartadlos, pues;
y aquele lazo, que es
la mayor ofensa mia,
rompale mi indignacion.

Elen. Que arrancas, mira, en el lazo
del corazon un pedazo.

Eug. Y à mi todo el corazon.

Aur. Apartad, pues, à los dos.

Eug. Dexadme besar su mano.

Elen. Y à mi abrazarle. *Aur.* Es en vano.

Elen. A Dios, hijo. *Eug.* Padre à Dios.

Llevan à Eleno.

Aur. Capricho, avisa la gente
que anda en el monte esparcida,
que toda al instante unida,
dar buelta à la Corte intente,
que no quiero proseguir
por oy la presa, pues oy
contento con esta estoy.

Capr. Yo se lo voy à decir. *Vase.*

Aur. Y no es el triunfo pequeño,
ni bien poco singular,
que no me puedas negar,
esclavo, que soy tu dueño. *Vase.*

Salen Sergio, y Melancia.

Mel. Extrañas cosas me cuentas.

Serg. Si fueran menos extrañas,
ò menos para mi honrosas,
no viniera yo à contarlas.

Mel. Segun eso, habiendo Julia,
de tu padre amenazada,

venido à mi casa, puedo
desde oy tenerla en mi casa.

Serg. Por qué no? *Mel.* Ya Alexandria
à la nueva Deidad traza
muchas fiestas. *Serg.* Sí, y en tanto
que Cesarino la labra
un Templo, en el puesto donde
mi padre juzga las causas,
poniendo en el Tribunal
su imagen, el Pueblo traza
su nombre aplaudir con fiestas,
musicas, hymnos, y danzas.

Una mascara esta noche
se ha de hacer, y à mi me aguarda
Cesarino, porque quiere
que en ella à su lado salga.

Esta es la causa, de que
tan presto, hermosa Melancia,
me ausente de ti. *Mel.* Bien dices,
hora es de que te vayas,
pues ya la noche vistiendo
viene al Sol de sombras pardas.

Serg. Aunque era elirme preciso,
y yo lo facilitaba,
que tu no me lo dixeras
hubiera estimado el alma. *Vase.*

Sale Jul. A que se fuera esperé
Sergio, porque no me hallára
aqui, antes que tu le hablastes.

Mel. Ya, Julia, puedes en casa,
del enojo de Filipo
vivir segura. *Jul.* Tu blanca
mano beso, y pues me dan
tus favores confianza,
quiero decirte, que he oido,
de aquele cancel guardada,
la platica de los dos,
y he visto, que si no ingrata,
desdenosa por lo menos,
das à entender que te causa.

Salen Flora, y Aurelio.

Flor. Aurelio aguarda licencia
de entrar à verte. *Aur.* No aguarda
porque solamente quiso
pedirla para tomarla,

gozan-

De Don Pedro Calderon de la Barca.

gozando aquesta ocasion
antes que à Palacio vaya.

Mel. Pues señor Aurelio, qué
novedad hay, que aqui os trayga?

Aur. La novedad es, que vos
lo estrañeis. *Mel.* No me acordaba

de que ya Eugenia es divina;

pero aunque yo soy humana,

no tanto, que me presuma
buena para suplir faltas;

id con Dios Aurelio, y. *Aur.* Ved
que vengo oy à vuestra casa

tan otro del que pensais,

que puedo por cosa clara
decir, que aunque este es el cuerpo

de Aurelio, no es esta el alma.
Digolo, porque no vengo,

hermosísima Melancia,

cómo juzgais, à tomar
de aquesta ausencia venganza.

A serviros solo vengo,

pienso que con una alhaja,

que es solo digna de vos;

y así en vos he de lograrla.
El Emperador, que esclavos

sean los Christianos manda,

y uno, por raro extremo
de la hermosura, y la gracia,

os traygo; y así, de que
tan corto servicio os haga,

me dad licencia: Capricho,
aqueste esclavillo llama.

Mel. Esperad, no le llameis.

Aur. Haz-lo que mi voz te manda.

Jul. Capricho, donde has estado?

Capr. Esas son historias largas:

Catecumeno, Eliotica,

y Apóstata he sido. *Jul.* Basta

que has sido esdruxulo. *Capr.* Eso

solamente me faltaba,

mas no es malo ser esdruxulo,

ahora que validos andan,

luego hablaremos despacio;

voy por el esclavo. *Vase.*

Mel. Aguarda,

no vayas por él. *Aur.* Por qué?

Mel. Porque no quiero obligada
quedar de vos, ni aun en cosa

que es de tan poca importancia.

Aur. Vedle, y despedidle luego.

Mel. El no ha de quedar en casa.

Aur. Tanto rigor? *Mel.* No es rigor.

Sale Eugenia de esclavo.

Eug. Qué es señor lo que me mandas?

Aur. Que à esa hermosura te humilles.

Eug. Si haré, de muy buena gana.

Aur. De muy buena gana? *Eug.* Sí,

que solo verme humillada,

y abatida, es mi deseo. *ap.*

Aur. Creció mi desconfianza,

que rendirse una muger

à otra muger, es hazaña

no vista; mas della no

blasones, que antes que salgas

deste acto de humildad,

el de soberbia te falta.

Eug. Felice mil veces yo,

que estar merecí à tus plantas.

Mel. En mi vida ví hermosura

tan peregrina, y tan rara!

Aur. Pues empieza à arder el fuego

de mi colera, y mi rabia,

avivemos sus cenizas:

Tu infelicidad es tanta,

esclavo, que aun no mereces

tener por dueño à Melancia:

Vete de aqui. *Mel.* No tan presto

me tomeis esa palabra,

que una cosa es cortés,

y otra era estar enojada;

quedese en casa el esclavo.

Eug. Otra vez beso tus plantas.

Mel. Cómo te llamas? *Dent.* Eugenia,

nueva Deidad soberana

viva. *Todos.* Viva Eugenia. *Eug.* Qué

escucho! *Mel.* De qué te espantas?

Eug. Qué voces son estas? *Mel.* Son

que el nombre de Eugenia aclaman.

Eug. Pues quien es Eugenia? *Mal.* Es

una nueva Deidad sacra,

que

El Joseph de las Mugeres.

que los Dioses colocaron,
por ser tan hermosa, y sabia,
en su Coro. *Eug.* Esa es Eugenia?
Aur. Sí *Eug.* Qué notable ignorancia
del mundo, pues que no sabe
lo que adora, ò lo que ultraja.
Dent. Viva Eugenia. *Tod.* Eugenia viva.
Aur. No te diviertas, acaba,
besa à Melancia la mano.
Eug. O qué acciones tan contrarias;
aquí abaten mi persona,
quando allí mi nombre ensalzan;
hallandome à un tiempo mismo
allí Deidad, aquí esclava;
allí libre, aquí cautiva;
allí divina, aquí humana;
allí en Altares, y aquí
de una muger à las plantas.
Dent. Viva Eugenia, Eugenia viva.
Aur. Qué horror! qué pena! qué rabia!
nada, invencible muger,
à hacerte tropezar balsa;
ni aquí la humildad, ni allí
la soberbia? *Salen Julia, y Capricho.*
Capr. Pues qué aguardas,
señor? *Julia.* Señora, qué esperas?
Capr. Qué à ver la fiesta no baxas
à la calle? *Jul.* Aquí à mirar
no sales à la ventana
la mascara quan lucida
por nuestros umbrales pasa?
Capr. Ven, verás nobleza, y plebe,
toda vestida de gala.
Jul. Ven, à la Ciudad verás
cubierta de luminarias.
Aur. Sí iré, pero por bolver
à ese asombro las espaldas.
Mel. Sí saldré, mas por templar
un nuevo ardor que me abraza.
Aur. A Dios Melancia. *Me.* El os guarde.
Aur. Qué sentimiento! *Mel.* Qué ansia!
Aur. Es la que llevo en el pecho!
Mel. Es la que me affige el alma!
Todos. Viva Eugenia, Eugenia viva.
Eug. Señor, en confusion tanta,

bolved por mi causa vos,
que es bolver por vuestra causa.

JORNADA TERCERA.

Salen Julia, y Capricho.

Jul. Escondete, porque viene
mi ama ázia aquí; y si te ve,
me ha de dar muerte. *Capr.* Por que

Jul. Porque mandado me tiene,
Capricho, que ni de ti,
ni de otro, que sea criado
de Aurelio, admita recado,
ni papel; y siendo así.
que esta disculpa, que pudo
serlo hasta aquí, ya es disculpa
con visos de mayor culpa,
retirate. *Capr.* Donde dudo.
Escondeme, ya que quieres
que no me vea? *Jul.* Detrás
de aqueste cancel podrás.

Capr. Demonios sois las mugeres;
mas qué amante sin dinero
hay, ni puede haber, ni ha habido
sin achaque de escondido?

Escondese Capricho, y sale Melancia.

Mel. Qué injusto, qué cruel, que fiero
rigor es este, que en mi
se ha apoderado de fuerte,
que fuera con el mi muerte
menor mal. Vete de aquí.

Jul. No te rebulles, Capricho,
ni hables, ni chistes, ni tosas,
ni estornudes. *Vase Julia.*

Capr. Quando yo
Catecumeno era, aun no
me mandaban tantas cosas.

Mel. Que es lo que pasa por mí!
como, pensamiento mio,
te rindes à una baxeza
tan grande (tiemblo al decirlo)
cómo? *Capr.* Oygamos, q̃ no pue
esto dexar de ser lindo.

Mel. Al mas vil, al mas humilde
al mas pobre, y abatido
fugeto del mundo todo,

que

De Don Pedro Calderon de la Barca.

que es lo menos haber sido
entre Christianos, y fieras
Cortesano destos riesgos;
y aun dellos lo infimo, pues
Eliota fue? *Capr.* Qué he oído?
yo soy este, que las señas
todas convienen conmigo:
muy facilissimamente
à salirme determino,
que no ha de hacerlo ella todo.

Y saliendo, y à este tiempo entra Eugenia.

Mel. Qué de cosas imagino
en viendome sola! pero
quando acercarse le miro
à mi, à nada me resuelvo.

Capr. Como de espaldas me ha visto
acerca? pero el amor
es lince. *Eug.* A tus pies rendido,
señora, he de merecerte
un favor que te suplico.

Mel. Qué quieres? dilimulémos,
alma. *Capr.* Por Baco divino,
que no lo decia por mi,
fino por el esclavillo.

Eug. Yo señora, yendo ohora
adonde Flora me dixo,
llena de mil alegrías
toda la Ciudad he visto;
la causa pregunté, y supe
que son dos; una, que vino
para Cesarino oy
del Cesar su padre Edicto,
en que le manda, que él
en Alexandria el oficio
de Pretor, y Juez posea,
habiendo el cargo cumplido
Filipo; la otra es, señora,
que oy el proprio Cesarino
consagra al nombre de Eugenia
el sumptuoso edificio
que la ha labrado, poniendo
la imagen suya en el sitio
adonde juzga las causas
su padre, porque así quiso
juntar al culto de Eugenia

la autoridad de Filipo.

Yo, que al fin, como Christiano,
me ofendo de tales ritos
(no es, Cielos, fino el no ver
que añada un retrato mio
al mundo esta idolatría)
no quiero verlos, ni oirlos;
y así, postrado à tus plantas,
humildemente te pido,

que de casa no me mandes
salir oy. *Mel.* Aunque yo he dicho
que en casa fueses de Aurora,
por si quisiese ir conmigo
à ver las fiestas, no solo
que no vayas te permito;
pero yo tampoco quiero
salir ya. *Eug.* Qué te ha movido?

Mel. El poco gusto que tengo,
no es fino el quedar contigo: *ap.*

Eug. Antes por eso debieras
gozar de sus regocijos.

Mel. Fiestas de muchos, à un triste
mas son congoxa, que alivio.

Eug. Si yo en este poco tiempo,
que ha, señora, que te sirvo,
hubiera, por piedad tuya,
que no por merito mio,
grangeado algun agrado
en tus afectos, te afirmo
que le empleára solamente
en saber de qué han nacido
tus males, por si pudiera
aliviarlos con sentirlos.

Mel. Ninguno en tan poco tiempo
pudiera, ni en muchos siglos,
grangear (ay de mi!) en mi agrado
mas que tu, y aun si te digo
verdad, ninguno pudiera
de las penas que reprimo
saber mas presto la causa.

Eug. Yo? *Mel.* Sí. *Eug.* De quien?

Mel. De ti mismo.

Eug. Cómo? *Mel.* Como fuera facil
quanto disimulo, y finjo,
si quisieras tu entenderlo,

El Joseph de las Mugeres.

escusarme à mi el decirlo.

Jul. No sé mas de que estás triste,
y de que yo solicito
tus gustos; y así, porque
goces de tantos festivos
aplausos, de la merced
que te supliqué deslito.
A avisar à Aurora voy
para que vaya contigo,
aunque yo à un peligro salga,
huyendo de otro peligro. *Vase.*

Mel. Oye, aguarda, escucha, espera,
qué es lo que me ha sucedido?
yo neciamente (ay de mi!)
declarada? yo? *C.* Maldito *Estornuda.*
sea el tabaco, y quien le toma.

Mel. Cielos, qué es esto? *Cap.* Capricho.

Mel. Qué haces aqui? *Cap.* Estornudar.

Mel. Cómo estás aqui? *Cap.* Escondido.

Mel. Pues yo; mas no, de otra suerte
ha de ser, y mientras pido
favor à mi rabia, quiero
disfamar: has oído
lo q' yo aqui he hablado? *Cap.* Todo.

Mel. Pues mira lo que te digo;
yo, de que aqui te escondieses,
ni me ofendo, ni me admiro,
que ya sé que es tu deseo
el ser de Julia marido,
con ella te he de casar;
pero si de lo que has visto
dices algo, he de matarte.

Capr. Con que viene à ser lo mismo.

Mel. La vida te va, y ahora,
en fé de lo q' te estimo, *Dale una sortija.*
toma en principio de dote.

Capr. No es muy pequeño principio,
pues ya, por lo menos, me haces
tu Secretario de anillo.

Mel. Así engañarle presumo, *ap.*
mientras la vida le quito. *Vase.*

Capr. Cosas tiene este diamante
de unguento, porque es cetrino.

Sale Aur. Ya de mi sembrado fuego
cogiendo voy por Egypto,

à pesar de tus virtudes,
nuevo asombro, el fruto en vicio.
Ya no me podrás negar,
otra vez nuevo prodigio,
ser causa de otros dos nuevos
graves insultos, pues miro
por una parte à tu culto
todo el Pueblo reducido,
y por otra à tu hermosura
postrado un desdén esquivo.

Y ya que uno executado
dexo, de otro el fuego activo
vengo à avivar, hasta verte
por él en mayor conflicto;
y esto ha de ser deste modo:
pues qué haces aqui, Capricho?
Capr. Aqui à buscarte venia.

Aur. No erraste mucho el camino,
pues claro es, que habias de hallarme
donde muero, y donde vivo:
has visto à Melancia? *Capr.* No,
callar tengo, que es muy frio
esto de ser los criados
parladores de poquito.

Aur. Este piensa que me engaña
y ha de pagarme el motivo
de guardarme à mi secreto:
entra, pues, entra conmigo,
que me importa hablarla, y verla.

Sale Melancia.

Capr. Ella sale à recibirnos,
no hay q' entrar allá. *Mel.* Escuchad
en esta antefala ruido,
salgo à ver quien es. *Aur.* Quien puede
ser, quien à esta hora atrevido
pisase aquestos umbrales,
fino quien trayga consigo
la disculpa de sus zelos!

Mel. Dos veces estraño oíros;
la una, por ver que me pida
zelos quien aborrecido
se mira de mí; y la otra,
porque piense que ha tenido,
fin tenerla de tenerlos,
licencia para pedirlos.

Aur.

De Don Pedro Calderon de la Barca.

Aur. Tu à un esclavo quieres, di?

Mel. Villano, tu me has vendido.

Capr. No he hecho tal.

Aur. Pues por qué niegas?
importate el haber sido
mas con Melancia leal,
infame, que no conmigo?

Capr. Quando te lo dixé yo?

Aur. Ahora entrando à este sitio.

Mel. Cómo lo supiera él,
no llegando de tí à oirlo?

Capr. Cumpliendose aqui el adagio
de el Demonio se lo dixo,
que yo por Christo he callado.

Aur. Por qué juras tu por Christo?

Capr. Porque me sirva de algo
Catecumeno haber sido.

Aur. En fin yo lo sé, porque
me lo ha contado Capricho.

Capr. Basta, fin sentirlo yo,
que yo debí de decirlo.

Aur. Y no quiero mas venganza
de tus desdenes esquivos,
de que sepas que lo sé,
porque sepas de camino
donde vinieron à dar
tus altiveces, tus brios.

Quedate para quien eres,
que yo con ir à decirlo
à todos me he de vengar,
desta manera la irritó *ap.*

mas, porque à qualquier muger
recatada en los principios,
en sabiendo que se sabe
su error, sin rienda, ni tino,
es caballo desbocado,
que habiendo el freno rompido,
no pára hasta correr toda
la campaña de los vicios. *Vase.*

Mel. Por ti, villano, por ti
estos baldones he oído.

Capr. Señor, pues así me dexas
en poder del enemigo?

Mel. Viva el Cielo, que he de darte
muerte con tu acero mismo.

Capr. No es mejor darme, señora,
buen quartel, pues te le pido.

Salen Julia, y Engenia.

Mel. Muere infame. *Los 2.* Qué es aquesto?

Mel. Vengar los agravios míos (to?
primero en él, luego en todos.

Jul. Yo temiendo tu castigo,
le escondí, perdon señora.

Eug. Reportate, te suplico.

Mel. Al verte à ti, de la mano
el acero se ha caído,
porque contra ti no tengo
mas armas, que mis suspiros:
idos todos de mi casa.

Jul. Yo obedezco. *Capr.* No replíco.

Jul. Saldré à la calle de un salto. *Vase.*

Capr. Yo iré al Cayro de un brinco. *Va.*

Eug. El que te hayas reportado
por mí, señora, te estimo.

Mel. Aun mas me debes, pues siendo
mi enojo por ti, y contigo,
ha podido tu piedad
mas, que mi enojo ha podido.

Eug. Por mí tu enojo? *Mel.* Sí, pues
tu la causa dél has sido.

Eug. Y conmigo? *Mel.* Sí, pues tu
tienes la culpa, enemigo,
traydor esclavo: mas ay
de mí! mal digo, mal digo,
que no es causa de la pena
quien es de la pena alivio.

y pues ya no hay que perder,
estando todo perdido,
llegando otros à saberlo,
qué reparo yo en decirlo?

Desde el día, hermoso esclavo,
que te ví, de mis sentidos
fuiсте dueño, y: *Eug.* No prosigas,
ò harás, que para no oirlo,
como el aspid al encanto,
me cierre entrambos oídos.

Mel. Advierte, antes que te arrojes
à responder con desvío,
que desde el amor al odio,
que al rencor desde el cariño,

El Joseph de las Mugeres.

aunque es ir de extremo à extremo,
es muy andado camino ;
y mas de muger , que :: *Eng.* No
prosigas otra vez digo,
que aunque convertir presumas
los alagos en martyrios,
toda la naturaleza
opuesta está à tus designios.

Mel. No eres mi esclavo? *Eng.* Sí soy,
mas no lo es. *Mel.* Quien ?

Eng. Mi alvedrio,
que él no pudo ser esclavo.

Mel. De amor sí pudo. *Eng.* Es delirio.

Mel. Es rendimiento. *Eng.* Es engaño.

Mel. Es favor. *Eng.* Es desatino.

Mel. Oye. *Eng.* Suelta.

Mel. Escucha. *Eng.* Aparta,
que es tu mano rayo vivo,
cuyo contacto , porque
no me inficione el vestido,
hábré de dexarle en ellas. *Vase.*

Mel. Pues qué aguardan mis delitos,
ya declarados , que no
se despachan atrevidos
à ser oy de Alexandria
escandalos , y prodigios?
Aguarda , traydor esclavo,
que pues de ti no configo
los trofeos de mi amor,
los de mi venganza à gritos
conseguiré ; y pues tu voz
aquí de mi encanto dixo
que era el aspid , yo seré
de tu vida el basilisco. *Vase.*

Mus. En este dichoso dia
los triunfos de Eugenia bella
alegre los cuente el Mayo cō flores,
feliz los señale el Sol con Estrellas.

*Suenan chirimías, descubrese un trono,
debaxo del dosel un retrato de Eugenia,
y salen Cesarino, Filipo, y Sergio.*

Eil. Oy que es ultimo dia
à mi cargo , y primero à mi alegria
pues colocada esta inmortal belleza,
mi aplauso acaba donde à Eugenia
(empieza:

viendo q̃ el Cesar provido previno
que en él me sustituya Cesarino,
porque así hallarse entienda
à mis descuydos la mejor enmienda
Venid quantos pendientes (te
vuestras causas teneis, y estais pres
q̃ en honor quiero deste sacro bulo
hacer à todos general indulto:
y en tanto q̃ perdones , y querell
iguales mezclan gustos , y rigores
los aplausos de Eugenia en voces b

Mus. En este dichoso dia &c. (lla
Dentro Mel. Ni alegre los cuente

Mayo con flores,
ni el Sol los señale feliz cō Estrellas
Fil. Aguardad , qué triste acento,
piadosos Cielos , es este,
que tan festiva alegria
en tragica accion convierte?

Sale Melancia suelto el cabello.

Mel. Hermosa nueva Deidad,
que adorada de las gentes,
en supremo Imperio gozas
mas soberanos doselos :
Filipo , de Alexandria
Pretor illustre , y prudente ;
Cesarino , cuya sangre
mayores cargos merece ;
heroico Sergio ; y en fin,
vulgo de nobleza , y plebe,
oíd todos , que de mi agravio
à todos os hago Jueces,
querellando de un esclavo
Christiano, que :: *Fil.* Aguarda, tente,
que conforme à nuestros ritos
querellarte dél no puedes,
mientras , para hacerle el cargo,
no le tenga yo presente.
Id vos , y decidle à Aurelio,
que vaya al punto à prenderle ;
puesto que él la comision
contra los Christianos tiene.

Salen Aur. y Capr. trayendo à Eugenia.
Aur. No es menester q̃ à otros mandes
lo que à mi cargo compete,
que

De Don Pedro Calderon de la Barca.

que informado del delito,
de que le acusa, y convence
Melancia, le traygo ya
preso. *Capr.* Y yo soy su corchete.

Aur. Llega, vil esclavo, llega,
Arrojale al suelo.

y postrado humildemente,
el cargo, y la acusacion,
que te hace, escucha: Oy, aleva
Eugenia, el ultimo exâmen *ap.*
será de tus altiveces.

Eng. Dichosa yo, que à ver llego
persecuciones tan fuertes
en satisfacion de ser
quien, esta idolatria aumente.

Fil. Prosigue ahora, Melancia.

Mel. Si harè, si voz me concede
el llanto, paraque pueda
decir dolor tan vehemente.
Ese esclavo, que por ser
Christiano, lo es dignamente,
por edictos de Galieno,
Cesar nuestro, Augusto siempre;
atrevidamente vano,

sobervio atrevidamente,
de la esclavitud rompiendo
la confianza, que debe
ser sagrada en el criado
domestico; y mayormente
en el esclavo, por ser
domiciliario dos veces:

oy que por haber salido
à ver los aplausos dese
simulacro, que de Eugenia
la justa fama engrandece,
toda mi familia; yo,
à causa de un accidente,
quedè en casa sola, entrò
en el mas seguro retrete
de mis retiros, adonde
traydor, atrevido, aleva,
profano, injusto, tyrano,
fiero, obstinado, y rebelde,
solicitó: aqui la voz
se pasma, aqui se entorpece

la lengua, y el labio aqui
se tropieza balbuciente.
Y pues à tales delitos
disponen las justas leyes,
que vivo muera quemado
quien tanto insulto comete,
justicia pido, justicia,
y venganza justamente,
primero al Cielo, y despues
à quantos estais presentes.

Capr. Buena Gramatica es
Melancia, pues quiere que esse,
ya que no es persona que hace,
sea persona que padece.

Fil. Levanta, esclavo, del suelo,
y responde, si es que tienes
que responder en disculpa
desta acusacion; y advierte,
que de aqui al fuego no hay mas
plazo, que un instante breve,
pues aquel del sacrificio
servirá para encenderte.

Aur. No respondes? *Ces.* Cómo callas?

Ser. No hablas? *Mel.* Ahora enmudeces?

Eng. Sí, que mi mayor consuelo
librado tengo en mi muerte. (des.)

Me. y Ce. Pues muera, y mas no le aguar.

Aur. y Ser. Muera, y mas tièpo no esperes.

Fil. Ea, llevadle. *Aur.* Asi de Martyr
no consigue los laureles,
pues no por la Fè, sino
por un testimonio muere,
y aun en pecado; pues contra
la verdad no se defiende.

Eng. Què alegre voy à morir!

Sale Elen. Pues no lo vayas, y atiende,
que dexarte convencer
de una mentira evidente,
es grave pecado contra
la caridad que se debe
uno à sí mismo; demás,
de que asi el merito pierdes
del martyrio, no muriendo
en odio de la Fè, buelve,
y en obediencia te mando,

que

El Joseph de las Mugeres.

que à voces digas quien eres.

Eug. Ya te obedezco : dexadme ,
tyranos. *Todos.* Pues qué pretendes?

Eug. Hablar , que si yo hasta aqui
callé , fue , porque en mi hubiese
tiempo de hablar , y callar ;
y pues el de hablar es este :
errado engañado Pueblo ,
escucha , no porque intente
mi muerte escusar , sino
hacer mas facil mi muerte :
cómo puede ser justicia ,
ni cómo verdad ser puede
Ley que perdona al culpado ,
y castiga al inocente ?
Siendo así , que del delito
que me acusan , y convencen ,
no es posible que yo sea
el agresor. *Todos.* De qué suerte?

Eug. Siendo , como soy , muger ,
à quien el traje desmiente
de varon : no el escucharme
os suspenda , y os altère ,
que aun mas adelante pasan
mis fortunas , pues que quieren
los Cielos , que los prodigios
de mi vida os averguencen ,
y en vuestro idolatra error
os convenzan : aun no es este
el mayor asombro , pues
foy el original de ese
retrato , à quien adorais :
Eugenia soy , qué os suspende ?
qué os asombra ? qué os espanta ?
qué os turba ? qué os enmudece ?
si ya no es que sea mirar
vuestra ceguedad , al verme ,
que de un Trono , que es Altar ,
y Tribunal juntamente ,
pueda ser à un tiempo mismo
la Deidad , y el delinquente :
acusada , y venerada ,
abatida , y eminente
me mirais en un instante ;
pues cómo se compadece

el estar alli adorada ,
y aqui condenada à muerte ?
Mira tu à quien idólatras ,
y sentencias ; tu à quien quieres ,
y fiscalizas ; tu à quien
declaras , y favoreces ;
tu à quien persigues , y adoras ;
tu à quien estimas , y ofendes ;
y todos , todos mirad
à quien dais hymnos alegres ,
y del sacrificio el fuego
ignoraís à que se enciende ,
alli para que me ahume ,
y aqui para que me quemé .
Mirad , mirad à que Dioses
adorais , pues todos pueden ,
teniendolos por divinos ,
ser acusados de infieles .
Y si à tanto desengaño
no abris los ojos , no quede
piedra sobre piedra en todo
este edificio eminente ,
fuego del Cielo le abraze .

Suena ruido de tempestad.

Y pues disponen las leyes ,
que el que acusa de un delito ,
padezca el daño que quiere
que padezca à quien acusa ,
à Melancia un rayo ardiente

Disparen dentro.

abraze viva , porque
de su acusacion aleve , *Truenos.*
de su falso testimonio ,
su prision , y carcel , quede
triunfante en Egipto , quien
à pesar de tantas fuertes
persecuciones , ha sido

el Joseph de las Mugeres. *Vase.*
Caen algunos rayos , y hunde se el trono.
Mel. Ay de mi ! abrasada muero ,
y rabiando justamente. *Hunde se.*
Fil. Qué asombro ! *Serg.* Qué confusion !
Fil. Hija , espera. *Serg.* Hermana , atiende.
Ces. Qué prodigio ! *La tempestad.*

Vanse Filipo , y Sergio.

Aur.

De Don Pedro Calderon de la Barca.

Aur. De los Cielos

se rasgan todos los exes.

Ces. La maquina de los Polos
sobre nosotros se viene.

Den. Viva el Dios de Eugenia. *Tod.* Viva.

Ces. Aurelio , qué estrago es este ?

Aur. Magicas de los Christianos ;

y pues que ya Pretor eres
de Egypto , por el sagrado
honor de los Dioses buelve :

mira que tras esa fiera

muger va toda la plebe

confesando un solo Dios.

Síguela , pues , y no dexes

que crezca esta novedad :

castiga , amenaza , y prende

quantos la aclaman. *Ces.* Sí haré ,

y pues han buuelto à encenderse

las cenizas de mi amor ,

y soy Juez , ya haré de fuerte ,

ò que se logren mis dichas ,

ò que los Dioses se venguen. *Vase.*

Aur. Yo por otra parte iré

acaudillando las gentes ,

pues asistido de mi

Cesarino , sabré hacerle

Ministro de mis venganzas ,

à cuyo efecto ponerle

delante de ese tumulto

solicito , porque dexe

de aclamar con voz activa

los honores que à Dios dan ,

quando repitiendo van.

Todos. Viva el Dios de Eugenia.

Salen Eugenia, Filipo, Sergio, y Eleno.

Fil. Viva ,

que yo el primero de todos ,

viendo maravillas tantas ,

hija , me arrojé à tus plantas .

Serg. Y yo , porque destos modos ,

otros , à imitacion mia ,

tu Dios busquen Soberano.

Eug. Ay padre mio , ay hermano ,

feliz mil veces el dia ,

que con tan piadosa accion

llego à veros en mis brazos ,

cuyos repetidos lazos ,

nudo de tres almas son.

Elen. Todos decimos contentos ,

que tu amparo nuestro eres .

Salen Cesarino , y Flora.

Ces. Oíd todos antes. *Tod.* Qué quieres ?

Ces. Solo que me esteis atentos.

Prefeto de Alexandria ,

substituyendole oy

el puesto à tu padre , soy ,

con que el horror deste dia

que corta por cuenta mia

es fuerza , y los Soberanos

Dioses , de asombros tan vanos

se ofendan , viendote usar

contra ellos la singular

mágica de los Christianos.

Quanto puedo hacer por ti ,

es ofrecerte mi mano ,

si niegas aqueste humano

Dios , que engrandeces así :

tu padre , y tu hermano aqui

ya hechos complices están ,

pues alabanzas le dan ;

buelve por ellos , y advierte ,

que de mi mano à tu muerte ,

tan pocas distancias van ,

que solo está elegir ,

ò mi mano , ò tu castigo.

Eug. Pues por mí , y por ellos digo ,

que elegimos. *Ces.* Qué ? *Tod.* Morir.

Ces. Advierte.

Sale Aur. Qué hay que advertir ,

si ves toda Alexandria

para perderse este dia :

desta suerte atajaré ,

que no convierta à la Fé

mas almas en su agonía.

Ces. Muger , que en trance tan fuerte ,

por ostentar tu valor ,

entré tu muerte , y mi amor ,

tiénes por mejor tu muerte ,

que vas à morir advierte.

Eug. Dichosa mil veces yo ,

pues

El Joseph de las Mugeres.

pues mi anhelo se cumplió
Ces. Pues quitadme la de aquí,
 qui si la miro, no sé *Quedase suspenso.*
 como vencerme podré.
Eug. Padre, hermano, Eleno? *Los 3.* Di.
Eug. No prevariqueis, por ver
 mi muerte. *Elen.* Antes te ofrecemos,
 que contigo morirémos. *Llevanla.*
Aur. Pues de otra suerte ha de ser
 el sentir, y el padecer
 vuestro: à los tres los llevad
 donde vean la crueldad
 con que muere, porque así
 muden de intento. *Fil.* Esta en mí
 no es crueldad, sino piedad,
 pues me dá en que merecer.
Buelve Cesarino furioso.
Ces. Ay infelice! qué fuego
 es el que en mí à sentir llevo,
 que me hace temblar, y arder
 à un mismo tiempo! Muger,
 qué me quieres? tu has querido
 morir, yo no he tenido
 la culpa de tu rigor.
Aur. Qué sientes? *Ces.* Siento un ardor,
 de quien tu la causa has sido,
 pues tu barbaro, de embidia,
 si habia en tus zelos discursos,
 me has quitado la ocasion
 de reducirla à mi gusto.
Ola. Sale Capr. A questo de las olas,
 aunque no sea criado uno
 del que olèa, toca à todos:
 qué me mandas? *Ces.* Parte al punto,
 y dí, que à la execucion
 de Eugenia el rigor injusto
 se suspenda. *Capr.* A muy buen tiempo.
Ces. Cómo? *Capr.* Como ya el verdugo,
 Rey de Comedia, enojado
 con algun Valido fuyo,
 la cabeza de los hombros
 la ha dividido. *Ces.* Qué escucho!

sin vengar en ti, cruel,
 el dolor de tal insulto.
Saca la espada, y tira al ayre.
 Muera à mis manos. *Aur.* Pluguiera
 al Cielo Divino, y gusto,
 pudiera morir, y no
 viera el horror de su triunfo.
Capr. Tente, señor, huye Aurelio.
Ces. Librar te pienas, perjuro?
Hundese, y sale el Demonio, quedando
un cadaver donde estaba Aurelio.
Aur. Desamparando el cadaver,
 que habité. *Dem.* Que hasta este punto
 pudo durar la licencia
 de estar en èl. *Capr.* Abernunciol
Ces. Ay de mi infeliz! qué veo!
Capr. Hacerse dos diablos de uno
 por apocarse. *Ces.* Mortal
 estoy! *Capr.* Qué dirá el difunto?
Ces. Quien eres, palida sombra?
 quien eres, horror caduco?
Capr. Por no ver este espectaculo,
 bolviera à ser Catecumeno.
Descubrese en un trono de nubes Eugenia,
con Angeles, y salen todos.
Mus. Este es el triunfo de Eugenia,
 que esotro no era su triunfo,
 porque solamente el Cielo
 es el Templo de los Justos.
Eug. Feliz yo, que en galardón
 de ansias, miserias, y sustos.
 que padecí, de los Cielos
 à gozar la Gloria subo.
Dent. Mel. Infeliz yo, que en castigo
 de testimonios, è insultos
 que intentè, de los Infernos
 las eternas penas sufro.
Mus. y tod. Este es el triunfo, &c.
Capr. Dando con aquesto fin
 al mas prodigioso asanto
 DEL JOSEPH DE LAS MUGERES,
 perdonad los yerros suyos.